

J'aimerais remercier plusieurs employés de la Bibliothèque du Parlement qui ont participé à la compilation du présent recueil – tout particulièrement, Michael Graham et Cynthia Hubbertz qui, avec l'aide de Teresa Ray, ont maintenu le projet dans la bonne voie, ainsi que Louis Brillant, pour ses recherches qui se sont révélées tout à fait indispensables. Je tiens aussi à féliciter l'excellente équipe des Publications parlementaires de la Chambre des communes, car leur soutien pratique et constant et leur expertise se sont révélés très précieux.

William R. Young
Bibliothécaire parlementaire
Ottawa, 2009